

EXEMPLAIRE GREFFE

ASSOCIATION PAYS DE LANGRES

**Rapport du Commissaire aux comptes
sur les comptes annuels**

Exercice clos le 31 décembre 2012



Rapport du Commissaire aux comptes sur les comptes annuels

Exercice clos le 31 décembre 2012

Aux Adhérents
ASSOCIATION PAYS DE LANGRES
10, rue Cardinal Morlot
52200 LANGRES

Aux Adhérents,

En exécution de la mission qui nous a été confiée par votre assemblée générale, nous vous présentons notre rapport relatif à l'exercice clos le 31 décembre 2012, sur :

- le contrôle des comptes annuels de l'association ASSOCIATION PAYS DE LANGRES, tels qu'ils sont joints au présent rapport ;
- la justification de nos appréciations ;
- les vérifications et informations spécifiques prévues par la loi.

Les comptes annuels ont été arrêtés par votre conseil d'administration. Il nous appartient, sur la base de notre audit, d'exprimer une opinion sur ces comptes.

I - Opinion sur les comptes annuels

Nous avons effectué notre audit selon les normes d'exercice professionnel applicables en France ; ces normes requièrent la mise en œuvre de diligences permettant d'obtenir l'assurance raisonnable que les comptes annuels ne comportent pas d'anomalies significatives. Un audit consiste à vérifier, par sondages ou au moyen d'autres méthodes de sélection, les éléments justifiant des montants et informations figurant dans les comptes annuels. Il consiste également à apprécier les principes comptables suivis, les estimations significatives retenues et la présentation d'ensemble des comptes. Nous estimons que les éléments que nous avons collectés sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion.

Nous certifions que les comptes annuels sont, au regard des règles et principes comptables français, réguliers et sincères et donnent une image fidèle du résultat des opérations de l'exercice écoulé ainsi que de la situation financière et du patrimoine de l'association à la fin de cet exercice.

*PricewaterhouseCoopers Entreprises SARL, 11 E, Boulevard Rembrandt BP 57024 21070 Dijon Cedex
Téléphone: +33 (0)3 80 28 07 28, Fax: +33 (0)3 80 28 07 38, www.expert-comptable.pwc.fr*

Société d'expertise comptable inscrite au tableau de l'ordre de Paris-Ile-de-France. Société de commissariat aux comptes membre de la compagnie régionale de Versailles. Société à responsabilité limitée au capital de 78 000 €. Siège social : 63, rue de Villiers 92200 Neuilly-sur-Seine. RCS Nanterre 632 028 627. TVA n° FR 24 632 028 627. Siret 632 028 627 00404. Code APE 6920 Z. Bureaux : Amiens, Bordeaux, Bourg-en-Bresse, Cognac, Dijon, Grenoble, Lille, Limoges, Lyon, Marseille, Metz, Montpellier, Nantes, Neuilly-sur-Seine, Nice, Pau, Quimper, Rennes, Saint-Quentin, Strasbourg, Toulouse.

II - Justification de nos appréciations

En application des dispositions de l'article L. 823-9 du code de commerce relatives à la justification de nos appréciations, nous vous informons que les appréciations auxquelles nous avons procédé ont porté sur le caractère approprié des principes comptables appliqués ainsi que sur le caractère raisonnable des estimations significatives retenues.

Les appréciations ainsi portées s'inscrivent dans le cadre de notre démarche d'audit des comptes annuels, pris dans leur ensemble, et ont donc contribué à la formation de notre opinion exprimée dans la première partie de ce rapport.

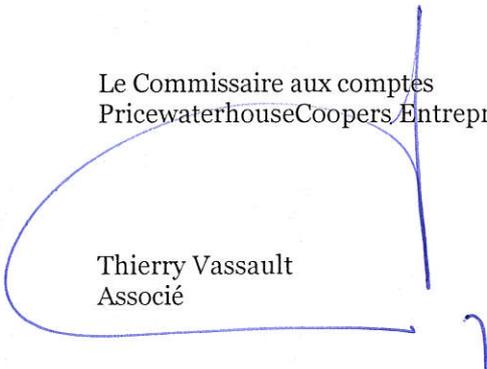
III - Vérifications et informations spécifiques

Nous avons également procédé, conformément aux normes d'exercice professionnel applicables en France, aux vérifications spécifiques prévues par la loi.

Nous n'avons pas d'observation à formuler sur la sincérité et la concordance avec les comptes annuels des informations données dans le rapport d'activité du conseil d'administration.

Fait à Dijon, le 14 juin 2013

Le Commissaire aux comptes
PricewaterhouseCoopers Entreprises



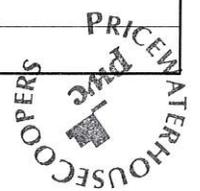
Thierry Vassault
Associé

Désignation de l'entreprise		APL		Durée de l'exercice exprimée en nombre de mois		12		
Adresse de l'entreprise		10, Rue Cardinal Morlot		Durée de l'exercice précédent		12		
Numéro SIRET*		42908878400047		Code APE		913E		
		Brut 1	Amortissements, provisions 2	Exercice N clos le 31/12/2012 Net 3	Exercice N-1 clos le 31/12/2011 Net 4			
Capital souscrit non appelé (1)		AA						
ACTIF IMMOBILISÉ*	IMMOBILISATIONS INCORPORELLES	Frais d'établissement*	AB	AC				
		Frais de recherche et développement *	AD	AE				
		Concessions, brevets et droits similaires	AF	218 012,72	AG	217 617,32	395,40	3 511,30
		Fonds commercial (1)	AH		AI			
		Autres immobilisations incorporelles	AJ		AK			
		Avances et acomptes sur immobilisations incorporelles	AL		AM			
	IMMOBILISATIONS CORPORELLES	Terrains	AN		AO			
		Constructions	AP		AQ			
		Installations techniques, matériel et outillage industriels	AR		AS			
		Autres immobilisations corporelles	AT	34 366,27	AU	32 337,41	2 028,86	3 137,48
IMMOBILISATIONS FINANCIÈRES	Immobilisations en cours	AV		AW				
	Avances et acomptes	AX		AY				
	Participations évaluées selon la méthode de mise en équivalence	CS		CT				
	Autres participations	CU	411,00	CV		411,00	411,00	
	Créances rattachées à des participations	BB		BC				
	Autres titres immobilisés	BD		BE				
ACTIF CIRCULANT	STOCKS*	Prêts	BF	BG				
		Autres immobilisations financières*	BH	BI				
TOTAL (I)		BJ	252 789,99	BK	249 954,73	2 835,26	7 059,78	
ACTIF CIRCULANT	STOCKS*	Matières premières, approvisionnements	BL	BM				
		En cours de production de biens	BN	BO				
		En cours de production de services	BP	BQ				
		Produits intermédiaires et finis	BR	BS				
	CRÉANCES	Marchandises	BT		BU			
		Avances et acomptes versés sur commandes	BV		BW			
	DIVERS	Clients et comptes rattachés (3)*	BX		BY			
		Autres créances (3)	BZ	208 134,48	CA		208 134,48	269 319,55
	Comptes de régularisation	Capital souscrit et appelé, non versé	CB		CC			
		Valeurs mobilières de placement (dont actions propres :)	CD		CE			
Disponibilités		CF	205 218,94	CG		205 218,94	95 711,98	
Charges constatées d'avance (3)*		CH	14 761,17	CI		14 761,17	7 603,68	
TOTAL (II)		CJ	428 114,59	CK		428 114,59	372 635,21	
Comptes de régularisation	Charges à répartir sur plusieurs exercices* (III)	CL						
	Primes de remboursement des obligations (IV)	CM						
	Ecart de conversion actif* (V)	CN						
TOTAL GÉNÉRAL (0 à V)		CO	680 904,58		249 954,73	430 949,85	379 694,99	
Renvois : (1) Dont droit au bail				CP		(3) Part à plus d'un an	CR	
Clause de réserve de propriété*	Immobilisations		Stocks			Créances		

Désignation de l'entreprise		APL			
				Exercice N	Exercice N - 1
				1	2
CAPITAUX PROPRES	Capital social ou individuel (1)* (Dont versé :)	DA			
	Primes d'émission, de fusion, d'apport, ...	DB			
	Ecart de réévaluation (2)* (dont écart d'équivalence <input type="checkbox"/> EK)	DC			
	Réserve légale (3)	DD			
	Réserves statutaires ou contractuelles	DE			
	Réserves réglementées (3) <small>Dont réserve spéciale des provisions pour fluctuation des cours</small> <input type="checkbox"/> B1)	DF			
	Autres réserves <small>Dont réserve relative à l'achat d'oeuvre originales d'artistes vivants*</small> <input type="checkbox"/> EJ)	DG	198 268,60	160 929,54	
	Report à nouveau	DH			
	RÉSULTAT DE L'EXERCICE (bénéfice ou perte)	DI	48 574,08	37 339,06	
	Subventions d'investissement	DJ			
	Provisions réglementées *	DK			
	TOTAL (I)	DL	246 842,68	198 268,60	
	Autres fonds propres	Produits des émissions de titres participatifs	DM		
Avances conditionnées		DN			
TOTAL (II)		DO			
Provisions pour risques et charges	Provisions pour risques	DP	2 535,47		
	Provisions pour charges	DQ			
	TOTAL (III)	DR	2 535,47		
DETTES (5)	Emprunts obligataires convertibles	DS			
	Autres emprunts obligataires	DT			
	Emprunts et dettes auprès des établissements de crédit (5)	DU			
	Emprunts et dettes financières divers (dont emprunts participatif) <input type="checkbox"/> EI)	DV			
	Avances et acomptes reçus sur commandes en cours	DW			
	Dettes fournisseurs et comptes rattachés	DX	30 697,92	19 400,85	
	Dettes fiscales et sociales	DY	38 295,64	38 802,40	
	Dettes sur immobilisations et comptes rattachés	DZ		3 089,37	
	Autres dettes	EA	109 578,14	120 133,77	
Compte régul.	Produits constatés d'avance (5)	EB	3 000,00		
TOTAL (IV)	EC	181 571,70	181 426,39		
Écart de conversion passif* (V)	ED				
TOTAL GÉNÉRAL (I à V)	EE	430 949,85	379 694,99		
RENOIS	(1) Écart de réévaluation incorporé au capital	1B			
	(2) Dont { Réserve spéciale de réévaluation (1959) Écart de réévaluation libre Réserve de réévaluation (1976)	1C			
		1D			
		1E			
	(3) Dont réserve spéciale des plus-values à long terme*	EF			
	(4) Dettes et produits constatés d'avance à moins d'un an	EG			
(5) Dont concours bancaires courants, et soldes créditeurs de banques et CCP	EH				

Désignation de l'entreprise : APL		Exercice N			Exercice (N-1)		
		France 1	Exportation et livraisons intracommunautaires 2	Total 3	4		
PRODUITS D'EXPLOITATION	Ventes de marchandises*	FA	FB	FC			
	Production vendue { biens services* }	FD	FE	FF			
		FG	477 643,47	FH	FI	507 896,72	
	Chiffres d'affaires nets*	FJ	477 643,47	FK	FL	507 896,72	
	Production stockée*			FM			
	Production immobilisée*			FN			
	Subventions d'exploitation			FO			
	Reprises sur amortissements et provisions, transfert de			FP			
	Autres produits (1) (11)			FQ	8 275,49	10 354,36	
	Total des produits d'exploitation (2) (I)				FR	485 918,96	518 251,08
CHARGES D'EXPLOITATION	Achats de marchandises (y compris droits de douane)*			FS			
	Variation de stock (marchandises)*			FT			
	Achats de matières premières et autres approvisionnements (y compris droits de douane)*			FU	294,30	50,71	
	Variation de stock (matières premières et approvisionnements)*			FV			
	Autres achats et charges externes (3) (6 bis)*			FW	131 429,39	185 156,44	
	Impôts, taxes et versements assimilés*			FX	14 149,82	21 016,98	
	Salaires et traitements*			FY	202 211,65	190 218,12	
	Charges sociales (10)			FZ	76 677,99	77 417,04	
	DOTATIONS D'EXPLOITATION	Sur immobilisations { - dotations aux amortissements * - dotations aux provisions			GA	5 624,58	9 196,44
					GB		
		Sur actif circulant : dotations aux provisions			GC		
	Pour risques et charges : dotations aux provisions			GD	2 535,47		
Autres charges			GE	2 000,00	2 000,00		
Total des charges d'exploitation (4) (II)				GF	434 923,20	485 055,73	
1 - RÉSULTAT D'EXPLOITATION (I - II)				GG	50 995,76	33 195,35	
Opérations en commun	Bénéfice attribué ou perte transférée* (III)			GH			
	Perte supportée ou bénéfice transféré* (IV)			GI			
PRODUITS FINANCIERS	Produits financiers de participations (5)			GJ	14,70	13,61	
	Produits des autres valeurs mobilières et créances de l'actif immobilisé (5)			GK			
	Autres intérêts et produits assimilés (5)			GL	1 374,27	1 014,04	
	Reprises sur provisions et transferts de charges			GM			
	Différences positives de change			GN			
	Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement			GO			
Total des produits financiers (V)				GP	1 388,97	1 027,65	
CHARGES FINANCIÈRES	Dotations financières aux amortissements et provisions*			GQ			
	Intérêts et charges assimilées (6)			GR	901,89	12,00	
	Différences négatives de change			GS			
	Charges nettes sur cessions de valeurs mobilières de placement			GT			
Total des charges financières (VI)				GU	901,89	12,00	
2 - RÉSULTAT FINANCIER (V - VI)				GV	487,08	1 015,65	
3 - RÉSULTAT COURANT AVANT IMPÔTS (I - II + III - IV + V - VI)				GW	51 482,84	34 211,00	

Désignation de l'entreprise		APL			
		Exercice N 1	Exercice N - 1 2		
PRODUITS EXCEPTIONNELS	Produits exceptionnels sur opérations de gestion	HA	1 449,17	4 359,23	
	Produits exceptionnels sur opérations en capital *	HB			
	Reprises sur provisions et transferts de charges	HC			
	Total des produits exceptionnels (7) (VII)	HD	1 449,17	4 359,23	
CHARGES EXCEPTIONNELLES	Charges exceptionnelles sur opérations de gestion (6)	HE	4 357,93	1 160,67	
	Charges exceptionnelles sur opérations en capital *	HF			
	Dotations exceptionnelles aux amortissements et provisions	HG		70,50	
	Total des charges exceptionnelles (7) (VIII)	HH	4 357,93	1 231,17	
4 - RÉSULTAT EXCEPTIONNEL (VII - VIII)		HI	-2 908,76	3 128,06	
Participation des salariés aux résultats de l'entreprise (IX)		HJ			
Impôts sur les bénéfices * (X)		HK			
TOTAL DES PRODUITS (I + III + V + VII)		HL	488 757,10	523 637,96	
TOTAL DES CHARGES (II + IV + VI + VIII + IX + X)		HM	440 183,02	486 298,90	
5 - BÉNÉFICE OU PERTE (total des produits - total des charges)		HN	48 574,08	37 339,06	
RENVOIS	(1) Dont produits nets partiels sur opérations à long terme	HO			
	(2) dont	produits de locations immobilières	HY		
		produits d'exploitation afférents à des exercices antérieurs (à détailler au (8) ci-dessous)	IG		
	(3) dont	- Crédit-bail mobilier	HP		
		- Crédit-bail immobilier	HQ		
	(4) Dont charges d'exploitation afférentes à des exercices antérieurs (à détailler au (8) ci-dessous)	1H			
	(5) Dont produits concernant les entreprises liées	1J			
	(6) Dont intérêts concernant les entreprises liées	1K			
	(6 bis) Dont dons faits aux organismes d'intérêt général (art. 238 bis du C.G.I.)	HX			
	(9) Dont transfert de charges	A1			
	(10) Dont cotisations personnelles de l'exploitant	A2			
		primes et cotisations complémentaires personnelles facultatives			
	(11) Dont redevances pour concessions de brevets, de licences (produits)	A3			
	(12) Dont redevances pour concessions de brevets, de licences (charges)	A4			
(7) Détail des produits et charges exceptionnels (Si ce cadre est insuffisant, joindre un état du même modèle) :	Exercice N		Charges exceptionnelles	Produits exceptionnels	
(8) Détail des produits et charges sur exercices antérieurs :	Exercice N		Charges antérieures	Produits antérieurs	



**ASSOCIATION DU PAYS DE LANGRES
10, RUE CARDINAL
52200 LANGRES**

EXERCICE CLOS LE 31 DECEMBRE 2012

ANNEXE AU BILAN ET AU COMPTE DE RESULTAT

L'exercice a une durée de 12 mois, recouvrant la période du 01/01/2012 au 31/12/2012

Le bilan présente un total de 430 949,85 € et le compte de résultat fait ressortir un excédent de 48 574,08 €

REGLES ET METHODES COMPTABLES

Les conventions générales comptables ont été appliquées, dans le respect du principe de prudence, conformément aux hypothèses de base :

- continuité de l'exploitation,
- permanence des méthodes d'un exercice à l'autre,
- indépendance des exercices.

Et conformément aux règles générales d'établissement et de présentation des comptes annuels.

La méthode de base retenue pour l'évaluation des éléments inscrits en comptabilité est la méthode des coûts historiques.

Les principales méthodes utilisées sont les suivantes :

IMMOBILISATIONS

Les immobilisations sont évaluées à leur coût d'acquisition.

Les amortissements sont calculés suivant le mode linéaire en fonction de la durée de vie prévue.

CREANCES

Les créances sont valorisées à leur valeur nominale.

CHANGEMENT DE METHODE

Aucun changement n'est intervenu par rapport au précédent exercice.

ETAT DES IMMOBILISATIONS ET DES AMORTISSEMENTS

Immobilisations	Au 01/01/2012	Au 31/12/2012
Logiciels	40 656,67 €	40 656,67 €
Licences	176 536,05 €	177 356,05 €
Matériel informatique	28 500,81 €	27 720,30 €
Matériel de bureau	6 645,97 €	6 645,97 €
	252 339,50 €	252 378,99 €

Amortissements	Au 01/01/2012	Dotation	Sorties	Au 31/12/2012
Logiciels	40 656,67 €	- €		40 656,67 €
Licences	173 024,75 €	3 935,90 €		176 960,65 €
Matériel informatique	26 523,46 €	1 082,99 €	- 1 360,57 €	26 245,88 €
Matériel de bureau	5 246,29 €	845,24 €		6 091,53 €
	245 451,17 €	5 864,13 €	- 1 360,57 €	249 954,73 €

Etat des créances et des dettes.

Les créances et les dettes sont toutes à moins d'un an.

Montant des produits à recevoir au 31.12.2012 :

Libellés	Montants
Chambre métiers 2ème semestre 2012	1 800,00 €
Taxe sur salaires excédent 2011	2 388,00 €
TOTAL	4 188,00 €

Libellés	Montants
FEADER ingénierie 2011	34 830,58 €
CR51 Ingénierie 2012	28 968,00 €
CR51 Ingénierie LEADER 2012	10 000,00 €
LEADER Ingénierie 2012	41 226,45 €
FEADER Ingénierie 2012	36 800,00 €
CR51 Formation Action 2012	Acpte 50% perçu
LEADER Formation Action 2012	NON PROGRAMME
LEADER Plan de com° 2012	14 971,75 €
CR51 Plan de com° 2012	4 761,18 €
FISAC ORAC Ingénierie 2012	7 188,52 €
CR51 ORAC Ingénierie 2012	8 200,00 €
TOTAL	186 946,48 €



Montant des subventions Fisac à verser au 31.12.2012 :

Fonctionnement FISAC 2005 :

Libellé	Montant remboursé	Montants versés	Solde
REPORT A NOUVEAU	16 378,06 €		16 378,06 €
TFL Convention n°24-2007	166,50 €		16 544,56 €
Au bouton d'or Convention n°22-2007	98,00 €		16 642,56 €
JM CHALMENDRIER convention n°31-2008	49,00 €		16 691,56 €
D MUSSOT convention n°20-2007	117,60 €		16 809,16 €
SA QUODEM Convention n°27-2007	117,60 €		16 926,76 €
CHOCOLATERIE DES CYGNES Convention n°23-2007	78,40 €		17 005,16 €
SA LHERMITTE FISAC Convention n°29-2007	139,30 €		17 144,46 €
SARL ROLEE Convention n° 21-2007	117,60 €		17 262,06 €
Subvention J LEBEUF Convention n°25-2007	117,60 €		17 379,66 €
CCI DEMARCHE QUALITE Convention n°12-2006		7 553,96 €	9 825,70 €
CCI Transmission Reprise Convention n°08-2006		5 291,80 €	4 533,90 €
CMA Transmission Reprise Convention n°09-2006		2 879,69 €	1 654,21 €
Remboursement le 13/08/2012			- 1 536,61 €
TOTAL	17 379,66 €	15 725,45 €	117,60 €

FISAC 2012-2014 :

MONTANT FISAC INVESTISSEMENT RECU le 19/11/2012		135 000,00 €		
Reste à consommer		90 961,54 €		
Maître d'ouvrage	Intitulé opération	N° et date de convention	Subvention versée	Date du règlement
Reprise "Aux Rives de l'Aujon" (Françoise CLERIN)	Reprise du matériel existant + travaux de rénovation	11-2012 T3 du 24/09/2012	15 000,00 €	20/11/2012
SARL PETITJEAN-ROUSSINE	Acquisition d'un camion-benne < à 3,5t	13-2012 T3 du 24/09/2012	5 874,00 €	20/11/2012
Boulangerie MUNIER	Acquisition de deux chambres froides (positive et négative)	02-2012 T3 du 24/09/2012	2 660,00 €	03/12/2012
Cinéma "Le New Vox"	Mise aux normes numériques des deux salles de cinéma	07-2012 T3 du 24/09/2012	15 000,00 €	03/12/2012
Librairie BATACHE	Reprise d'un bar-tabac + acquisition de mobiliers et enseigne tabac	09-2012 T3 du 24/09/2012	5 504,46 €	03/12/2012
Total			44 038,46 €	

Fonctionnement :

Libellé	N° et date de convention	Montant remboursé	Montants versés	Date du règlement	Solde progressif
ORAC Fonctionnement (cpte n°46752)	12-0319		17 040 €		17 040,00 €
					17 040,00 €



Charges constatées d'avance :

Elles s'élèvent à 14 761,17 € et se décomposent ainsi :

- Répartition des assurances 2012-2013 pour 955,97€,
- Facture n°127445 Star Apic – Maintenance 2013 pour 6 219,20€,
- Facture n°506663 ETD pour 500 €,
- Factures n°1462 et 1468 Gris Souris pour respectivement 4 186€ et 2 900€.

Les charges constatées d'avance sont en augmentation par rapport à 2011. Cela est principalement dû aux deux factures Gris Souris. En effet, ce prestataire a commencé le travail sur le plan de communication 2013 en fin d'année 2012 pour anticiper les actions, notamment le colloque du 6 avril 2013 qui demande une organisation conséquente en amont.

Produits constatés d'avance :

Il s'agit d'une subvention de 3 000 € de la Ville de Langres versée dans le cadre du colloque du 6 avril 2013.

En effet, le projet a été labellisé « Diderot 2013 ».

